

MEDEDELINGEN *Warta Jemaat.*

Onze erediensten 2025 worden gehouden op de **1^e zondag, 3^e zondag & 5^e zondag** van elke maand in de Nieuwe Kerk, Steenvoordelaan 364 te Rijswijk. De dienst zal plaats vinden **om 14.00 uur**.

*Pelayanan ibadah kami ditahun 2025 diadakan pada setiap **minggu 1, 3 & 5** setiap bulannya, bertempat di-Nieuwe Kerk – Steenvoordelaan 364 di-Rijswijk. Ibadah dimulai pada pukul 14.00 siang.*

<u>Erediensten</u>	<u>Voorganger</u>	
5 oktober 2025	Ds. Veby Hully	1 zondag, 14.00 uur
19 oktober 2025	Ds. S.E.M Akihary-Tehupuring	3 ^e zondag, 14.00 uur Heilig Avondmaal
2 november 2025	Mw. Betty Tjipta Sari	1 ^e zondag, 14.00 uur,

Collecte / VVB / Giften/donatie opbrengst:

7 september 2025	1e collecte	€ 86,00	
	2e Collecte	€ 72,75	
	Giften	€ 225,00	
	Verkoop snacks	€ 13,50	

Aantal bezoekers van de eredienst op : 7 september 2025

26 volwassenen + geen. kinderen

☞ Op de mededelingen tafel is er een **gastenboek**, graag vragen wij u vriendelijk om uw naam en adres in de gastenboek te schrijven zodat wij u kunnen informeren over onze kerk.

☞ Om voor elkaar **te bidden**, je gebeden aan te vragen en gebeden te delen kan contact opgenomen worden met onze kerkenraad **mw. Lian Giok Tie 0624181625** of dhr. **J.A. Darmadi 0628074586**.



GEREJA PROTESTAN INDONESIA NEDERLAND GPIN

Steenvoordelaan 364, 2284 EH Rijswijk

Website : www.gpin.eu

Sek.: Nieboerweg 241, 2524 EJ Den Haag. Telp. 06 24181625
Email : leny.so@gmail.com

Anbi nr: 8534.45.230
Kamer van Koophandel : 59370173
ING Bank : NL26 INGB0006336756 t.n.v. GPIN

Liturgie Eredienst GPIN te Rijswijk

Tata Ibadah GPIN Rijswijk

Zondag 21 september 2025

Voorganger : **Ds. Suryanto Tasman**
Ouderling van dienst : **Dhr. Henry Pratasik**
Pianiste : **Mw. Hetty Bosveld**



Thema:
“Cerdik Mengelola Kehidupan.”
“Beheer uw leven op een slimme manier.”

Schriftlezing :
Lukas/Lucas 16,1-9

(Ucapan Selamat datang & Warta jemaat)

O : Namens de kerkenraad van GPIN Rijswijk heet ik u allen van Harte welkom in deze dienst. De dienst van vandag wordt voorgegaan door

Ds. Suryanto Tasman.

Majelis GPIN Rijswijk mengucapkan selamat datang kepada saudara/i semua dalam pelayanan ibadah hari ini. Ibadah hari ini akan dipimpin oleh Pdt. Suryanto Tasman.

V : Voorganger **G** : Gemeente **O** : Ouderling **L** : Lector

(Jemaat berdiri / gemeente gaat staan)

OPROEP VOOR EREDIENST *Panggilan Beribadah*

Ouderling

O : Marilah kita datang dengan penuh syukur karena Tuhan telah memberi kita kesempatan untuk mengenal dan percaya kepada-Nya. Jemaat, marilah kita berdiri dan memulai ibadah kita, dalam sukacita dan pujian kepada Allah yang hidup, Tuhan kita Yesus Kristus. Kita menyanyikan bersama lagu pujian pembuka dari: **KJ-454 : 1 & 2**

*Laten we dankbaar zijn omdat God ons de kans heeft gegeven om Hem te leren kennen en Hem te vertrouwen. Gemeente, laten we staan en onze eredienst beginnen, in vreugde en lof aan de levende God, onze Heer Jezus Christus. Laten we samen het intochtlied te zingen uit **KJ-454 : 1 & 2***

INTOCHTSLIED *Pujian Pembuka : KJ-454 : 1 & 2*

“Indahnya saat yang teduh / Volzaal’ge ure van gebed”

1. Indahnya saat teduh menghadap takhta Bapaku:
Kunaikkan doa padaNya, sehingga hatiku lega.
Di waktu bimbang dan gentar, jiwaku aman dan Segar;
'ku bebas dari seteru di dalam saat yang teduh.
2. O troostvolle uren, bedestond,
waarin mijn ziel uit diepste grond
met danktoon en met smeeke gebeên
met jubel en met rouwgeween,

2

ZENDING & ZEGEN *Pengutusan dan Berkah*

(staande/berdiri)

V : **Arahanlah hatimu kepada Tuhan**

Verheft uw harten tot de Heer

G : **Wij zijn met ons hart bij de Heer**

Kami mengarahkan hati kepada Tuhan

V : **Jadilah saksi Kristus**

Wees getuigen van Christus

G : **Lof aan God** *Terpujilah Allah*

V : **Tuhan memberkati** *Geloofd zij de Heer*

G : **Nu en voor altijd** *Sekarang dan senantiasa*

V : **Sekarang terimalah Berkah Tuhan...**

Ontvang nu de zegen van de Heer...

“TUHAN memberkati engkau dan melindungi engkau; TUHAN menyinari engkau dengan wajah-Nya dan memberi engkau kasih karunia; TUHAN menghadapkan wajah-Nya kepadamu dan memberi engkau damai sejahtera”. Amin.

“Moge de HEER u zegenen en u beschermen, moge de HEER het licht van zijn gelaat over u doen schijnen en u genadig zijn, moge de HEER u zijn gelaat toewenden en u vrede geven.” Amen.

(Numeri/Bilangan 6:24-26)

V+G : **Amen...Amen...Amen (uit KJ-478a)**

SAAT TEDUH / Stille tijd

IBADAH SELESAI / Eredienst is voorbij

11

♪ SAMENZANG (Dank Offerande) : KJ-403 : 1 & 2

“Hujan berkat kan tercurah / Er komen stromen van zegen”

1. Hujan berkat ‘kan tercurah, itulah janji kudus:
hidup segar dari sorga, ‘kan diberi Penebus.

Refrein:

Hujan berkatMu, itu yang kami perlu:
sudah menetes berkatMu, biar tercurah penuh!

2. Er komen stromen van zegen, zend ons die Heilstroom nu neert
Geef ons die grote verkwikking, Geef z’ons voortdurend, o Heer

Refrein:

Stromen, stromen van zegen; Komen als plasregens neer
Nu vallen drupp’len reeds neder; Zend ons die stromen, o Heer.

O : GEBED OFFERANDE *Doa Persembahan* (staande/berdiri)

SAMENZANG SLOTLIED *Lagu penutup : PKJ - 241* (staande/berdiri)

“Tak ku tahu kan hari esok / I Know Who Holds Tomorrow”

1. Tak ‘ku tahu ‘kan hari esok, namun langkahku tegap
Bukan surya kuharapkan, kar’na surya ‘kan lenyap.
O tiada ‘ku gelisah, akan masa menjelang;
‘ku berjalan serta Yesus. Maka hatiku tenang.

Refrein:

Banyak hal tak kufahami dalam masa menjelang.
Tapi t’rang bagiku ini: Tangan Tuhan yang pegang.

2. I don't know about tomorrow, It may bring me poverty;
But the one who feeds the sparrow, Is the one who stands by me.
And the path that be my portion, May be through the flame or flood,
But His presence goes before me, And I'm covered with His blood.

Refrain:

Many things about tomorrow, I don't seem to understand;
But I know who holds tomorrow, And I know who holds my hand.

tot God, Die 't eerst mij heeft gezocht,
en meer en meer aan Zich mij bond
door die volzaal'ge bedestond.

STIL GEBED *Doa Hening*

V : Voorganger

VOTUM en GROET *Tahbisan dan Salam*

(staande/berdiri)

V : Onze hulp is in de Naam van de Heer,
Pertolongan kita adalah dalam nama Tuhan

G : Die hemel en aarde gemaakt heeft,
Yang menciptakan langit dan bumi

V : Die trouw houdt tot in eeuwigheid,
Yang kasih setiaNya tetap untuk selama-lamanya

G : En niet laat varen het werk van Zijn handen,
Dan yang tidak pernah meninggalkan pekerjaan tanganNya

**V : Genade zij u, en vrede van God, onze Vader, en van de Heer Jezus
Christus, / Kasih karunia dan damai sejahtera dari Allah Bapa kita dan
dari Tuhan Yesus Kristus, beserta saudara sekalian,**

G : En ook met u / Dan beserta saudara juga.

V+G : Amen / Amin

Gemeente zitten / Jemaat duduk

AANVANGSTEKST *Ayat Pembuka : Mazmur / Psalmen 118 : 24*

V : Voorganger

Inilah hari yang dijadikan TUHAN, marilah kita bersorak-sorak dan bersukacita
karenanya!

Dit is de dag die de HEER heeft gemaakt, laten wij juichen en ons verheugen.

♪ SAMENZANG : KJ : 26 : 1 & 2

“Mampirlah dengar doaku/Ga mij niet voorbij, O Heiland”

Orang lain Kauhampiri, jangan jalan t'rus.

Refrein:

Yesus, Tuhan, dengar doaku; Orang lain Kauhampiri,
jangan jalan t'rus.

2. Voor Uw troon gekniel, o Heiland! Bid ik in 't geloof!
Doe mij troost en uitkomst vinden, houd u niet als doof.
Refrein:
Jezus, Heiland, Wees mij nu nabij!
Wijl Gij and'ren zegent, Heiland!
Ga mij niet voorbij!

GEBED TOT VERROOTMOEDIGGING en SCHULDBELIJDENIS

Doa merendahkan hati dan pengakuan dosa

V : Voorganger

♪ **SAMENZANG : KJ-33 : 1 & 2**

“Suara Mu ku dengar / Hoe teder klinkt Uw stem”

1. SuaraMu kudengar, memanggil diriku,
supaya 'ku di Golgota, dibasuh darahMu!
Refrein:
Aku datanglah, Tuhan, padaMu;
dalam darahMu kudus, sucikan diriku.
2. Al kom ik zwak, gering, toch mag'k verzekerd zijn;
Gij reinigt mij geheel en al, Maakt vlek'loos mij en rein.
Refrein:
Zie mij komen Heer, steunend op genâ,
slechts vertrouwend op Uw bloed, dat vloed' op Golgotha.

GENADEVERKONDIGING *Berita Anugerah : 1Yohanes / 1Johannes 1 : 8-9*

V : Voorganger

8 Jika kita berkata, bahwa kita tidak berdosa, maka kita menipu diri kita sendiri dan kebenaran tidak ada di dalam kita. 9 Jika kita mengaku dosa kita, maka la adalah setia dan adil, sehingga la akan mengampuni segala dosa kita dan menyucikan kita dari segala kejahatan.

Ik geloof in de Heilige Geest; Ik geloof één heilige, algemene, christelijke kerk, de
gemeenschap der heiligen; Vergeving van de zonden; Opstanding van het vlees;
En een eeuwig leven.

Gemeente zitten / Jemaat duduk

VOORBEDEN *Doa syafaat*

(afgesloten met het Onze Vader / diakhiri dengan Doa Bapa Kami)

V : Voorganger

Onze Vader, Die in de hemelen zijt. Uw Naam worde geheiligd.
Uw Koninkrijk kome. Uw wil geschiede, zoals in de hemel zo ook op de aarde.
Geef ons heden ons dagelijks brood. En vergeef ons onze schulden, zoals ook
wij onze schuldenaren vergeven. En leid ons niet in verzoeking, maar verlos ons
van de boze. Want van U is het Koninkrijk en de kracht en de heerlijkheid, tot in
eeuwigheid. Amen.

DIENST VAN HET DANKOFFERANDE

Pelayanan Persembahan

DANK OFFERANDE *Persembahan Syukur : (2x collecte)*

(1e is voor het werk de kerken en de 2e is voor de kerkbouwfonds.)

- O :** Marilah kita bersyukur atas kemurahan Tuhan melalui persembahan
yang akan Kita kumpulkan. Sambil mengingat firman Allah dalam **Roma 12**
: 1 :
*Laten we dankbaar zijn voor Gods goedheid door middel van de offergaven
die we zullen verzamelen. Terwijl we denken aan Gods woorden in
Romeinen 12 vers 1 :*
- “Karena itu, saudara-saudara, demi kemurahan Allah aku menasihatkan
kamu, supaya kamu mempersembahkan tubuhmu sebagai persembahan
yang hidup, yang kudus dan yang berkenan kepada Allah: itu adalah
ibadahmu yang sejati”.
*“Broeders en zusters, met een beroep op Gods barmhartigheid vraag ik u om
uzelf als een levend, heilig en God welgevallig offer in zijn dienst te stellen.
Dat is de ware eredienst die van u wordt gevraagd”.*

9 'En als zij hem gevonden heeft, roept zij haar vriendinnen en burens bijeen en zegt: Verblijdt u met mij, want ik heb de schelling gevonden, die ik verloren had.

L : "Dit was het woord van God" *Inilah Sabda Tuhan.*

G : Wij danken God. *Syukur kepada Allah.*

V : **Berbahagiailah mereka yang mendengarkan Sabda Tuhan dan melakukannya dalam hidupnya, HALELUYA.**

Gelukkig zij die luisteren naar het woord van God en ernaar leven, HALELUYA

G : (uit Kidung Jemaat 473b)

Ha-le-lu-ya Ha-le-lu-ya, Ha...le...lu.....ya!

PREDIKING *Khotbah :*

V : *Voorganger*

**"Cerdik Mengelola Kehidupan."
"Beheer uw leven op een slimme manier."**

STILTE MOMENT *Saat hening en Meditatief :* (piano of orgelspel)

APOSTOLISCHE GELOOFSBELIJDENIS *Pengakuan Iman Rasuli*

O : *Ouderling* (staande / berdiri)

Met de zekerheid van Zijn genade voor ons, laten we , samen met onze broeders en zusters in heel de wereld, ons geloofsbelijdenis uitspreken
Dengan keyakinan pada kasih karunia Tuhan yang telah dinyatakan bagi kita, marilah kita mengaku iman kita, sebagaimana saudara-saudara seiman di seluruh dunia, kita bersama-sama mengucapkannya :

Ik geloof in God de Vader, de Almachtige, Schepper van de hemel en de aarde.
En in Jezus Christus, Zijn eniggeboren Zoon, onze Here;
Die ontvangen is van de Heilige Geest, geboren uit de maagd Maria;
Die geleden heeft onder Pontius Pilatus, is gekruisigd, gestorven en begraven,
nedergedaald naar het dodenrijk: Op de derde dag opgestaan uit de doden;
Opgevaren naar de hemel, en zit aan de rechterhand van God, de almachtige Vader; Vandaar zal hij komen om te oordelen de levenden en de doden.

8 Als we zeggen dat we de zonde niet kennen, misleiden we onszelf en is de waarheid niet in ons. 9 Belijden we onze zonden, dan zal Hij, die trouw en rechtvaardig is, ons onze zonden vergeven en ons reinigen van al het onrecht dat wij bedrijven.

NIEUWE LEVENSWANDEL *Petunjuk Hidup Baru* (staande/berdiri)

V : Jemaat yang terkasih mari sambil berdiri kita dengarkan **Petunjuk Hidup Baru yang terambil dari : 1 Korintus 6 :19-20 :**

Beste gemeente, laten we gaan staan en luisteren naar de Nieuwe levenswandel overgenomen van : 1 Korintiërs 6 : 19-20

- 19 Atau tidak tahukah kamu, bahwa tubuhmu adalah bait Roh Kudus yang diam di dalam kamu, Roh Kudus yang kamu peroleh dari Allah, — dan bahwa kamu bukan milik kamu sendiri? 20 Sebab kamu telah dibeli dan harganya telah lunas dibayar: Karena itu muliakanlah Allah dengan tubuhmu!
- 19 *Of weet u niet dat uw lichaam een tempel is van de heilige Geest, die in u woont en die u ontvangen hebt van God? Weet u niet dat u niet van uzelf bent? 20 U bent gekocht en betaald, dus bewijs God eer met uw lichaam.*

V : Jadi, siapa yang ada di dalam Kristus, ia adalah ciptaan baru.

Yang lama sudah berlalu, sesungguhnya yang baru sudah datang. Damai Sejahtera Kristus memenuhi kita semua. Oleh karena itu marilah kita hidup dalam damai. Kiranya damai Kristus besertamu.

Dus wie in Christus is, die behoort tot de nieuwe schepping, het oude is reeds voorbij, eigenlijk is het nieuwe al begonnen. De vrede van Christus bezielt ons allen onderling. Laat ons daarom leven in vrede. Moge de vrede van Christus met u zijn.

G : En ook met u / *Dan bersertamu juga.*

Voorganger en de gemeente zegt,
" De Vrede van Kristus zij met u/jou "
(Penghotbah dan jemaat saling mengucapkan,
"Damai Kristus bersertamu")

“Volle verzeek’ring, Jezus is mijn / Ku berbahagia”

1. 'Ku berbahagia, yakin teguh: Yesus abadi kepunyaanku!
Aku warisNya,'ku ditebus, ciptaan baru Rohulkudus.

Refrein:

Aku bernyanyi bahagia memuji Yesus selamanya.
Aku bernyanyi bahagia memuji Yesus selamanya.

2. Volle onderwerping, Zijn eigendom,
In Hem te rusten, heerlijk genot!
't Eigen ik doden, Zijn wil alleen;
Rijk in mijn Heiland, leven voor God.

Refrein:

Dit is mijn vreugde, altoos te zijn,
In mijne Heiland, Jezus is mijn
Dit is mijn vreugde, altoos te zijn,
In mijne Heiland, Jezus is mijn!

Gemeente zitten / Jemaat duduk

DIENST VAN HET WOORD *Pelayanan Firman*

GEBED OM VERLICHTING MET DE HEILIGE GEEST *Doa Epiklese*

V : Voorganger

SCHRIFTLEZING *Pembacaan Alkitab : Lukas/Lucas 16 : 1-9*

O : Ouderling

➤ **Lukas 16 : 1-9**

1 Dan Yesus berkata kepada murid-murid-Nya: "Ada seorang kaya yang mempunyai seorang bendahara. kepadanya disampaikan tuduhan, bahwa bendahara itu menghamburkan miliknya. 2 Lalu ia memanggil bendahara itu dan berkata kepadanya: Apakah yang kudengar tentang engkau? Berilah pertanggungjawaban jawab atas urusanmu, sebab engkau tidak boleh lagi bekerja sebagai bendahara. 3 Kata bendahara itu di dalam hatinya: Apakah yang harus aku perbuat? Tuanku memecat aku dari jabatanku sebagai bendahara. Mencangkul aku tidak dapat, mengemis aku malu.

4 Aku tahu apa yang akan aku perbuat, supaya apabila aku dipecat dari jabatanku sebagai bendahara, ada orang yang akan menampung aku di rumah mereka. 5 Lalu ia memanggil seorang demi seorang yang berhutang kepada tuannya. Katanya kepada yang pertama: Berapakah hutangmu kepada tuanku? 6 Jawab orang itu: Seratus tempayan minyak. Lalu katanya kepada orang itu: Inilah surat hutangmu, duduklah dan buat surat hutang lain sekarang juga: Lima puluh tempayan. 7 Kemudian ia berkata kepada yang kedua: Dan berapakah hutangmu? Jawab orang itu: Seratus pikul gandum. Katanya kepada orang itu: Inilah surat hutangmu, buatlah surat hutang lain: Delapan puluh pikul. 8 Lalu tuan itu memuji bendahara yang tidak jujur itu, karena ia telah bertindak dengan cerdik. Sebab anak-anak dunia ini lebih cerdik terhadap sesamanya dari pada anak-anak terang. 9 Dan Aku berkata kepadamu: Ikatlah persahabatan dengan mempergunakan Mamon yang tidak jujur, supaya jika Mamon itu tidak dapat menolong lagi, kamu diterima di dalam kemah abadi."

➤ **/Lucas 16 : 1-9 :**

1 Hij richtte zich ook tot zijn leerlingen: 'Er was eens een rijke man die een rentmeester had en te horen kreeg dat de rentmeester zijn eigendommen verkwistte. 2 De rijke man riep de rentmeester bij zich en zei tegen hem: "Wat hoor ik over jou? Leg verantwoording af van je beheer, want je kunt niet langer rentmeester blijven." 3 Toen zei de rentmeester bij zichzelf: Wat moet ik doen nu mijn heer mij het beheer afneemt? Werken op het land kan ik niet, en voor bedelen schaam ik me. 4 Maar ik weet al wat ik moet doen om ervoor te zorgen dat de mensen, wanneer ik van mijn beheerderstaak ben ontheven, mij bij hen thuis ontvangen. 5 Een voor een riep hij de schuldenaars van zijn heer bij zich. De eerste vroeg hij: "Hoeveel bent u mijn heer schuldig?" 6 "Honderd vaten olijfolie," antwoordde de schuldenaar. De rentmeester zei tegen hem: "Hier is uw schuldbewijs, ga zitten en maak er gauw vijftig van." 7 Daarna vroeg hij aan de volgende schuldenaar: "En u, hoeveel bent u schuldig?" "Honderd balen graan," luidde het antwoord. De rentmeester zei: "Hier is uw schuldbewijs, maak er tachtig van." 8 En de heer prees de oneerlijke rentmeester omdat hij slim had gehandeld. De kinderen van deze wereld gaan immers slimmer met elkaar om dan de kinderen van het licht.